

Distr.: General  
27 December 2006  
Arabic  
Original: Russian

الأمانة العامة



لجنة استخدام الفضاء الخارجي  
في الأغراض السلمية

## معلومات مقدّمة وفقاً لاتفاقية تسجيل الأجسام المطلقة في الفضاء الخارجي

مذكّرة شفوية مؤرّخة ٧ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٦ موجهة إلى الأمين العام  
من البعثة الدائمة للاتحاد الروسي لدى الأمم المتحدة (فيينا)

تهدي البعثة الدائمة للاتحاد الروسي لدى الأمم المتحدة (فيينا) تحياتها إلى الأمين العام  
للأمم المتحدة، وتتشرف بأن تحيل إليه، وفقاً للمادة الرابعة من اتفاقية تسجيل الأجسام  
المطلقة في الفضاء الخارجي (مرفق قرار الجمعية العامة ٣٢٣٥ (د-٢٩))، بيانات التسجيل  
الخاصة بالأجسام الفضائية التي أطلقها الاتحاد الروسي في الفترة تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦،  
وكذلك الأجسام الفضائية التي اندثرت أثناء تلك الفترة (انظر المرفق).



## بيانات التسجيل الخاصة بالأجسام الفضائية التي أطلقها الاتحاد الروسي في تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦\*

١- في تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦، أُطلقت الأجسام الفضائية التالية التابعة للاتحاد الروسي:

الرقم	اسم الجسم الفضائي	تاريخ الإطلاق	الخصائص الأساسية للمدار			الوظيفة العامة للجسم الفضائي	
			الأوج (كم)	الحضيض (كم)	الميل (بالدرجات)		الفترة (بالدقائق)
٣٢١٣	Progress M-58 (أطلق بواسطة صاروخ حامل سويوز من موقع الإطلاق بايكونور)	٢٣ تشرين الأول/أكتوبر	٢٥٦	١٩٣	٥١,٧	٨٨,٧	إيصال وقود وماء وأوكسجين وهواء وأغذية ومواد مستهلكة أخرى إلى محطة الفضاء الدولية، تلزم لتشغيل المحطة خلال الطيران المأهول

٢- في تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦، أطلق الاتحاد الروسي الجسم الفضائي التالي نيابة عن زبون أجنبي:

في ١٩ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦، أُطلق سائل الاتصالات الأوروبي الخاص بالأرصاد الجوية (MetOp) إلى مدار أرضي بواسطة صاروخ حامل Soyuz 2-1a مع معزز من طراز Fregat من منصة الإطلاق بايكونور.

٣- وحتى الساعة ٢٤/٠٠ بتوقيت موسكو من يوم ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦، لم يلاحظ اندثار أي جسم فضائي تابع للاتحاد الروسي في مدار أرضي في تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦.

\* بيانات التسجيل مُستنسخة بالشكل الذي وردت به.